

Editeur	<p>CRB Centre suisse d'études pour la rationalisation de la construction Steinstrasse 21, case postale 8036 Zurich Téléphone 044 456 45 45</p>	
Copyright © 2021 by CRB, Zurich	<p>Tous droits réservés. En particulier, il est interdit d'apporter des modifications à la systématique et au texte. Toute réimpression et reproduction par photographie ou photocopie sur tous supports, micro-films inclus, toute traduction, toute transposition en mémoire pour utilisation sur écran, toute transcription sur supports de données, même partielle, de cet ouvrage ne sont admises qu'avec l'autorisation expresse et écrite de CRB Centre suisse d'études pour la rationalisation de la construction. Les conditions contractuelles générales de CRB font foi.</p>	
CAN 744 F/2021: Ascenseurs de charge		
Responsable du contenu *	<p>ASA Association des entreprises suisse d'ascenseurs Dornirain 5 6047 Kastanienbaum Téléphone 041 360 87 77 Courriel info@aufzuege.ch aufzuege.ch</p> <p>* Ce chapitre a été élaboré avec le plus grand soin. Les parties prenantes responsables du contenu déclinent cependant toute responsabilité quant à l'exactitude du contenu de la publication.</p>	
<p>Le présent fascicule CAN a été mis au point en étroite collaboration avec les spécialistes de la branche. L'éditeur remercie les membres du groupe de consultation de leur soutien et de leur experte collaboration.</p>		
Groupe de consultation F/12	<p>Laurent Chardon Klaus Schiemann Jean-Raymond Perrin (traduction) Dominique Ruta-Robert (terminologie)</p>	<p>Schindler SA, Lausanne Otis, Fribourg Ingénieur-technicien, Clarens Muri b. Bern</p>
Rédaction et réalisation	<p>Coordination Traduction Rédaction Correctorat Illustrations Production édition Réalisation technique</p>	<p>Elise Varin, CRB France Ossola, CRB François Esquivié, CRB Julisa Voinov, CRB Andrea Roth Franz Aregger, CRB Staffel Medien AG, Zurich</p>
Edition et vente	<p>CRB Centre suisse d'études pour la rationalisation de la construction Steinstrasse 21, case postale 8036 Zurich</p> <p>Téléphone 044 456 45 45 Télécopie 044 456 45 66</p>	<p>CRB Suisse romande Route des Arsenaux 22 1700 Fribourg Téléphone 021 647 22 36 Télécopie 021 648 12 47</p> <p>Courriel: info.fr@crb.ch www.crb.ch</p>